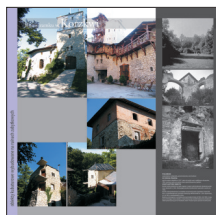


Ochrona Zabytków

4(243) LXI Warszawa

4/2008



information informacjie

ADAM PŁOSKI	„Dziedzictwo postindustrialne i jego kulturotwórcza rola. Projekt badawczo-edukacyjny dla kadr kultury” Konferencja, Warszawa, 4-5 czerwca 2009 r. _____	5
	„The post-industrial heritage and its culture-creating role. A research-educational project for the cultural staff” Conference, Warsaw, 4-5 June 2009 (Summary) _____	6
DAGMARA CHYLIŃSKA	„Krajobrazy Europy – gospodarka planowa czy generowanie chaosu?” Konferencja naukowa, Wrocław, 17-19 września 2009 r. _____	6
	„The Landscapes of Europe – A Planned Economy or the Creation of Chaos?” Scientific Conference, Wrocław, 17-19 September 2009 (Summary) _____	8
ALEKSANDRA CHABIERA	Drugie Europejskie Forum Dziedzictwa „Kreatywność i innowacje: brama do dziedzictwa” oraz doroczne spotkanie koordynatorów EDD Lublana, 23 września 2009 r. _____	8
	The Second European Heritage Forum “Heritage, creativity and innovation” and the annual meeting of European Heritage Days coordinators Ljubljana, 23 September 2009 (Summary) _____	10
JAKUB LEWICKI	„Beton – wyzwania konserwacji” Międzynarodowe seminarium, Wrocław, 23-24 października 2009 r. _____	10
	“Concrete – Conservation Challenges” International Seminar, Wrocław, 23-24 October 2009 (Summary) _____	11
AGNIESZKA OLCZYK	„Zamki, grody, ruiny – waloryzacja i ochrona” Międzynarodowa konferencja, Ciechanowiec, 22-24 października 2009 r. _____	12
	“Castles, Strongholds, Ruins – Valorisation and Protection” International Conference, Ciechanowiec, 22-24 October 2009 (Summary) _____	13
KATARZYNA PIOTROWSKA-NOSEK	Zgromadzenie Ogólne Państw Stron Konwencji Światowego Dziedzictwa UNESCO Paryż, 23-28 października 2009 r. _____	14
	General Assembly of States Parties to the UNESCO Convention Concerning the Protection of the World Cultural and Natural Heritage Paris, 23-28 October 2009 (Summary) _____	14



realisations

realizacje

ZBIGNIEW CZERNIK

Odbudowa Rynku Starego Miasta w Olsztynie
po II wojnie światowej _____ 15

Reconstruction of the Old Town Market Square in Olsztyn
after the World War II (Summary) _____ 32



theories

teorie

BOGUMIŁA J. ROUBA

Autentyczność i integralność zabytków _____ 37

The Authenticity and Integrity of Historical Monuments (Summary) _____ 57

WALDEMAR J. AFFELT

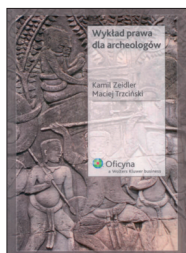
Dziedzictwo techniki jako część kultury
Część I. W nurcie rozwoju zrównoważonego _____ 60

The Heritage of Technology as a Part of Culture
Part I. Within the Sustainable Development Current (Summary) _____ 84

AGNIESZKA OLCZYK

Problematyka konserwatorska zespołów mieszkaniowych
projektu Brunona Tauta w Katowicach _____ 85

The Conservation of Residential Complexes in Katowice
Designed by Bruno Taut (Summary) _____ 98



literature

piśmiennictwo

KATARZYNA ZALASIŃSKA

Kamil Zeidler, Maciej Trzciniński,
„Wykład prawa dla archeologów” _____ 99

Kamil Zeidler, Maciej Trzciniński, “Law for Archaeologists” (Summary) _____ 99